

## Notice Miidex 100010

TRI CCT



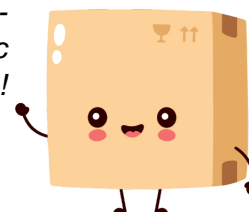
**Plafonnier LED Hublot 18W Miidex -  
Ø230mm - CCT 3000K/4000K/6000K -  
Détecteur IR - Blanc**

Réf 100010

**46.01€<sup>TTC\*</sup>**

Voir le produit : <https://www.domomat.com/67198-plafonnier-led-hublot-18w-miidex-o230mm-cct-3000k4000k6000k-detecteur-ir-blanc-vision-el-100010.html>

*Le produit Plafonnier LED Hublot 18W Miidex - Ø230mm - CCT 3000K/4000K/6000K -  
Détecteur IR - Blanc  
est en vente chez Domomat !*



Ref : 100010

IP20  
IRC>80



50 000h



20cm

Ce produit est garanti contre tout défaut de fabrication pendant une durée de 3 ans.  
This product is guaranteed against any manufacturing defect for a period of 3 years.  
Este producto está garantizado contra cualquier defecto de fabricación por un periodo de 3 años.  
Questo prodotto è garantito contro qualsiasi difetto di fabbricazione per un periodo di 3 anni.  
Dieses Produkt wird für einen Zeitraum von 3 Jahren gegen Herstellungsfehler garantiert.

## SAFETY NOTE

- Read the instructions carefully before use
- Keep these instructions for as long as you use the appliance.
- Assembly and maintenance are reserved for qualified persons who can work on products that must be manually connected to 230V current
- Before any assembly action, cut off the power supply
- The flexible outer cable of this Luminaire cannot be replaced; if the cable is damaged, the Luminaire must be destroyed.
- Caution, risk of electric shock when opening the product. ⚠
- This luminaire has an integrated power supply, you just need to connect the source to a 220-230VAC electrical input to operate it.
- The integrated aspect of the power supply has an impact on the design of the luminaire and its installation and use.
- For the luminaire with an integrated power supply, the design is subject to ventilation issues linked to the cooling of an integrated power supply.
- This type of luminaire can be larger and heavier than a source with a remote power supply
- The terminal block is not included; the installation may require the advice of a qualified person
- Luminaire designed for direct installation on normally flammable surfaces
- Do not look at the luminaire in normal use for more than 10 seconds as this can be dangerous for the eyes.
- The luminaire should be positioned in such a way that prolonged gaze of the luminaire at a distance of less than 0.20 m is not possible.
- This product meets all the essential requirements of each of the directives applicable to it.
- At the end of its life, this product must be collected separately and must not be mixed with other household waste to respect the health and safety of people and to conserve natural resources.

## AVVISO DI SICUREZZA

- Leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso
- Conservare queste istruzioni per tutto il tempo in cui si utilizza l'apparecchio.
- Il montaggio e la manutenzione sono riservati a persone qualificate che possono operare su prodotti che devono essere collegati manualmente a corrente 230V
- Prima di qualsiasi operazione di montaggio, interrompere l'alimentazione
- Il cavo esterno flessibile di questo apparecchio non può essere sostituito; se il cavo è danneggiato, l'apparecchio d'illuminazione deve essere distrutto.
- Attenzione, rischio di scosse elettriche durante l'apertura del prodotto. ⚠
- Questo apparecchio ha un alimentatore integrato, è sufficiente collegare la sorgente a un ingresso elettrico 220-230VAC per farlo funzionare.
- L'aspetto integrato dell'alimentatore ha un impatto sul design dell'apparecchio e sulla sua installazione e utilizzo.
- Per l'apparecchio con alimentatore integrato, il design è soggetto a problemi di ventilazione legati al raffreddamento di un alimentatore integrato.
- Questo tipo di apparecchio può essere più grande e più pesante di una sorgente con alimentazione remota
- La morsetteria non è inclusa; l'installazione può richiedere la consulenza di una persona qualificata
- Apparecchio progettato per l'installazione diretta su superfici normalmente infiammabili
- Non guardare l'apparecchio durante il normale utilizzo per più di 10 secondi poiché può essere pericoloso per gli occhi.
- L'apparecchio deve essere posizionato in modo tale che non sia possibile lo sguardo prolungato dell'apparecchio a una distanza inferiore a 0,20 m.
- Questo prodotto soddisfa tutti i requisiti essenziali di ciascuna delle direttive ad esso applicabili.
- A fine vita, questo prodotto deve essere raccolto separatamente e non deve essere mescolato con altri rifiuti domestici per rispettare la salute e la sicurezza delle persone e preservare le risorse naturali.

## NOTICE DE SÉCURITÉ

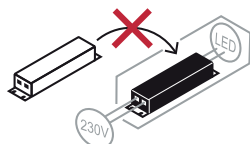
- Lisez attentivement les instructions avant utilisation
- Conservez cette notice tant que vous utilisez l'appareil.
- Le montage et l'entretien sont réservés à des personnes qualifiées pouvant intervenir sur des produits devant être reliés manuellement à du courant 230V
- Avant toute action de montage, coupez l'alimentation électrique
- Le câble extérieur souple de cette Luminaire ne peut être remplacé ; si le câble est endommagé, la Luminaire doit être détruite.
- Attention, risque de choc électrique à l'ouverture du produit. ⚠
- Ce luminaire a une alimentation intégrée, il suffit de relier la source à une arrivée électrique 220-230VAC pour la faire fonctionner.
- L'aspect intégré de l'alimentation a un impact sur le design du luminaire et son installation et usage.
- Pour le luminaire avec une alimentation intégrée, le design est soumis à des problématiques d'aération liée au refroidissement d'une alimentation intégrée.
- Ce type de luminaire peut être plus volumineux et lourd qu'une source avec une alimentation déportée
- Le bloc de jonction n'est pas inclus ; l'installation peut exiger l'avis d'une personne qualifiée
- Luminaire conçu pour installation directe sur des surfaces normalement inflammables
- Ne pas regarder du luminaire en utilisation normale plus de 10 secondes cela peut être dangereux pour les yeux.
- Il convient que le luminaire soit positionné de telle manière que le regard prolongé du luminaire à une distance inférieure à 0.20 m ne soit pas possible.
- Ce produit répond à toutes les exigences essentielles de chacune des directives qui lui sont applicables.
- En fin de vie, ce produit doit faire l'objet d'une collecte séparée et ne doit pas être mélangé aux autres déchets ménagers pour le respect de la santé et de la sécurité des personnes et pour la conservation des ressources naturelles.

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Lea atentamente las instrucciones antes de usar
- Conserve estas instrucciones durante todo el tiempo que utilice el aparato.
- El montaje y el mantenimiento están reservados a personas calificadas que puedan trabajar en productos que deben conectarse manualmente a una corriente de 230V.
- Antes de cualquier acción de montaje, corte la alimentación
- El cable exterior flexible de esta luminaria no se puede reemplazar; si el cable está dañado, la luminaria debe destruirse.
- Precaución, riesgo de descarga eléctrica al abrir el producto. ⚠
- Esta luminaria tiene una fuente de alimentación integrada, solo necesita conectar la fuente a una entrada eléctrica 220-230VAC para operarla.
- El aspecto integrado de la fuente de alimentación tiene un impacto en el diseño de la luminaria y su instalación y uso.
- Para la luminaria con una fuente de alimentación integrada, el diseño está sujeto a problemas de ventilación relacionados con la refrigeración de una fuente de alimentación integrada.
- Este tipo de luminaria puede ser más grande y más pesada que una fuente con una fuente de alimentación remota.
- El bloque de terminales no está incluido; la instalación puede requerir el consejo de una persona calificada
- Luminaria diseñada para instalación directa sobre superficies normalmente inflamables
- No mire la luminaria en uso normal durante más de 10 segundos ya que esto puede ser peligroso para los ojos.
- La luminaria debe colocarse de tal manera que no sea posible una mirada prolongada de la luminaria a una distancia inferior a 0,20 m.
- Este producto cumple con todos los requisitos esenciales de cada una de las directivas que le son aplicables.
- Al final de su vida útil, este producto debe recogerse por separado y no debe mezclarse con otros residuos domésticos para respetar la salud y seguridad de las personas y conservar los recursos naturales.

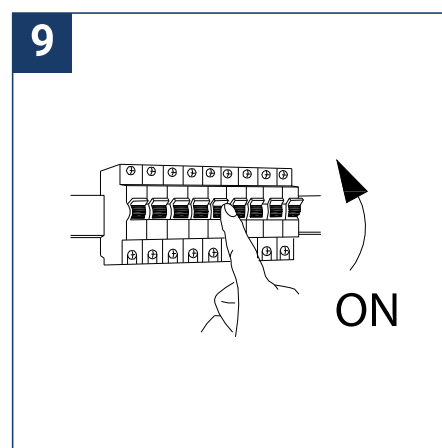
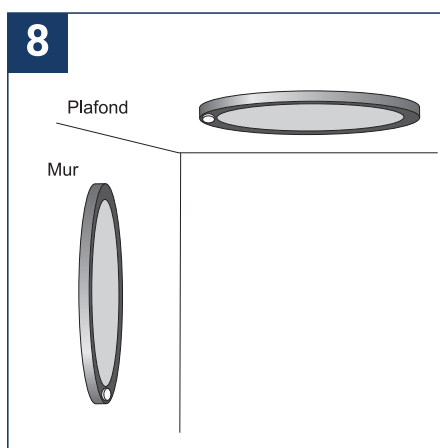
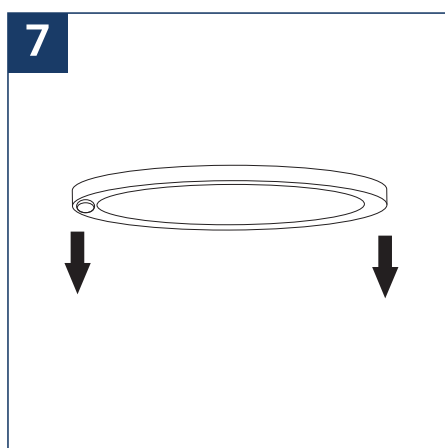
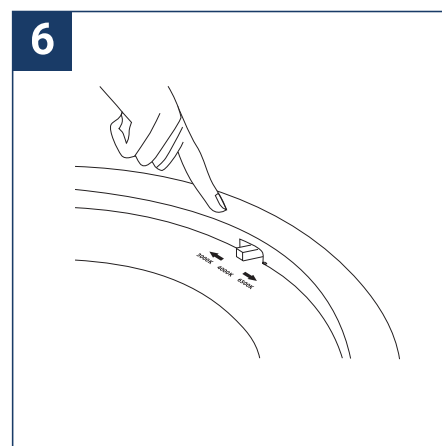
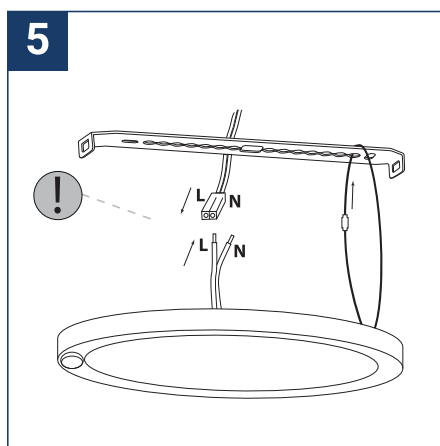
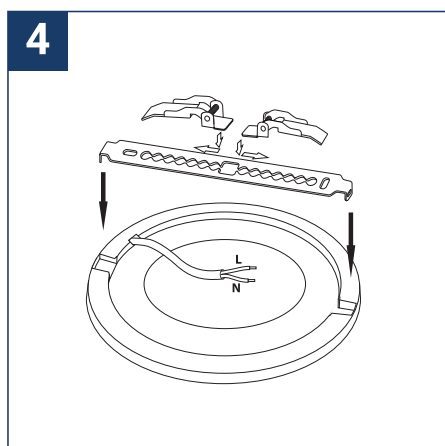
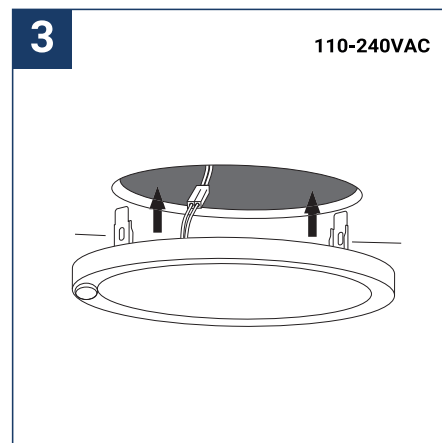
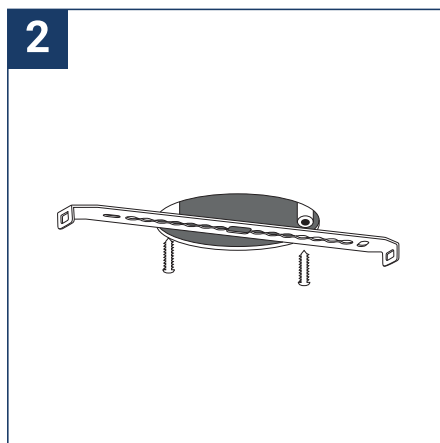
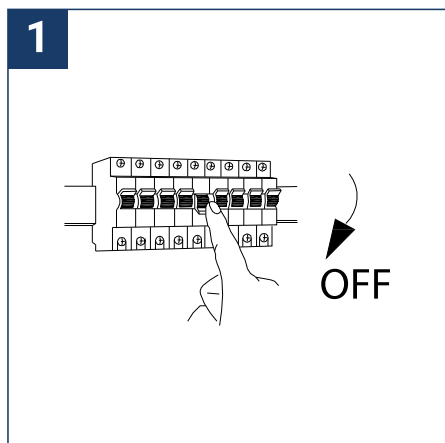
## SICHERHEITSHINWEISE

- Lesen Sie die Anweisungen vor der Verwendung sorgfältig durch
- Bewahren Sie diese Anleitung so lange auf, wie Sie das Gerät benutzen.
- Montage und Wartung sind qualifizierten Personen vorbehalten, die an Produkten arbeiten können, die manuell an 230V Strom angeschlossen werden müssen
- Unterbrechen Sie vor jedem Montagevorgang die Stromversorgung
- Das flexible Außenkabel dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden; Bei Beschädigung des Kabels muss die Leuchte zerstört werden.
- Achtung, Stromschlaggefahr beim Öffnen des Produkts. ⚠
- Diese Leuchte hat ein integriertes Netzteil, Sie müssen nur die Quelle an einen 220-230 VAC Stromeingang anschließen, um sie zu betreiben.
- Der integrierte Aspekt der Stromversorgung hat Einfluss auf das Design der Leuchte und deren Installation und Verwendung.
- Bei der Leuchte mit integriertem Netzteil unterliegt das Design Belüftungsproblemen im Zusammenhang mit der Kühlung eines integrierten Netzteils.
- Dieser Leuchentyp kann größer und schwerer sein als eine Quelle mit Fernspeisung
- Die Klemmleiste ist nicht im Lieferumfang enthalten; die Installation kann den Rat einer qualifizierten Person erfordern
- Leuchte zur direkten Installation auf normal entflammablen Oberflächen
- Schauen Sie bei normalem Gebrauch nicht länger als 10 Sekunden in die Leuchte, da dies gefährlich für die Augen sein kann.
- Die Leuchte sollte so positioniert werden, dass ein längerer Blick der Leuchte aus einer Entfernung von weniger als 0,20 m nicht möglich ist.
- Dieses Produkt erfüllt alle wesentlichen Anforderungen jeder der für es geltenden Richtlinien.
- Dieses Produkt muss am Ende seiner Lebensdauer getrennt gesammelt werden und darf nicht mit anderem Hausmüll vermischt werden, um die Gesundheit und Sicherheit der Menschen zu respektieren und die natürlichen Ressourcen zu schonen.



Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique





**Paramètre détecteur mouvement IR**

Temps : 30s à 120s  
Lux : <10Lux-2000Lux  
Angle : 120-360°  
Distance : 6m

**IR motion detector parameter**

Time: 30s à 120s  
Lux: <10Lux-2000Lux  
Angle: 120-360°  
Distance: 6m

**Parámetro detector de movimiento IR**

Tiempo: 30s à 120s  
Lux: <10Lux-2000Lux  
Ángulo: 120-360°  
Distancia: 6m

**Parametro rilevatore di movimento IR**

Tempo: 30s à 120s  
Lux: <10Lux-2000Lux  
Angolo: 120-360°  
Distanza: 6m

**Parameter des IR-Bewegungsmelders**

Zeit: 30s à 120s  
Lux: <10Lux-2000Lux  
Winkel: 120-360°  
Entfernung: 6m



<https://www.miidex.com/283-connecteurs-etanches-et-boites-de-derivation>



## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / TECHNICAL CHARACTERISTICS / CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

PARAMETRES* :	*SPECIFICATION / ESPECIFICACIÓN / SPECIFICA / SPEZIFIKATION
Tension :110-240V / AC	Power Source / Fuente de alimentación / Fonte di potere / Energiequelle
Fréquence : 50 / 60Hz	Power Frequency / Frecuencia de poder / Frequenza di alimentazione / Stromfrequenz
Lumière ambiante : <1-2000 LUX (réglable)	Ambient Light / Luz ambiental / Luce ambientale / Umgebungslicht
Délai: 30 sec/120sec	Time Delay / Tiempo de retardo / Ritardo / Zeitverzögerung
Charge évaluée : 18W	Rated Load / Carga nominal / Carico nominale / Nennlast
Angle de détection : 120°/360°	Detection range / Rango de detección / Campo di rilevamento / Erfassungsbereich
Distance de détection : 6m max (<24 ° C)	Detection Distance / Distancia de detección / Distanza di rilevamento / Erkennungsabstand
Température de fonctionnement : -20 ~ + 40 ° C	Operating temperature / Temperatura de trabajo / Temperatura di lavoro / Arbeitstemperatur
Humidité de fonctionnement : <93% RH	Working humidity / Humedad de trabajo / Umidità di lavoro / Arbeitsfeuchtigkeit
Consommation d'énergie : ≈ 0.5W	Energy consumption / El consumo de energia / Consumo di energia / Energieverbrauch
Hauteur d'installation : 1.8-2.5m (wall)-2.2-4m (ceiling)	Installation height / Altura de instalación / Altezza di installazione / Installationshöhe
Vitesse de déplacement de détection : 0.6-1.5m/s	Detection displacement speed / Velocidad de movimiento de detección / Velocità di rilevamento / Erkennung Bewegungsgeschwindigkeit

## FUNCTION / FUNCTION / FUNCIONAMIENTO / FUNZIONE / FUNKTION

• Peut identifier le jour et la nuit : Le consommateur peut ajuster l'état de fonctionnement dans la lumière ambiante différente. Il peut fonctionner le jour et la nuit lorsqu'il est réglé sur la position "soleil" (max). Il peut fonctionner dans la lumière ambiante inférieure à 10LUX lorsqu'il est réglé sur la position "lune" (min). En ce qui concerne le motif de réglage, veuillez vous reporter au modèle de test.

• La temporisation réglable et la temporisation sont ajoutées en continu : la durée de la temporisation peut être réglée selon les exigences du client, la durée minimale de cet article est de 30 secondes et le maximum est de 120 secondes. Lorsqu'il reçoit les deuxième signaux d'induction au cours de la première induction, il redémarre.

CCT réglable : la température de couleur peut être réglée au moyen d'un interrupteur à l'arrière du luminaire. Les options sont 3000K (blanc chaud), 4000K (blanc naturel), 6000K (blanc froid) et interrupteur

• Puede identificar el día y la noche: el consumidor puede ajustar el estado de trabajo en diferentes condiciones de luz ambiental. Puede funcionar de día y de noche cuando se coloca en la posición "sol" (máx.). Puede funcionar con una luz ambiental inferior a 10LUX cuando se establece en la posición "luna" (min). En cuanto al patrón de ajuste, consulte el patrón de prueba.

• El retardo de tiempo ajustable y el retardo de tiempo se agregan continuamente: el tiempo de retardo de tiempo se puede configurar de acuerdo con los requisitos del cliente, el tiempo mínimo de este artículo es de 30 segundos y el máximo de 120 segundos. Cuando recibe las segundas señales de inducción durante la primera inducción, se reinicia.

CCT ajustable: La temperatura de color se puede ajustar mediante un interruptor en la parte posterior de la luminaria. Las opciones son 3000K (blanco cálido), 4000K (blanco natural), 6000K (blanco frío) e interruptor

• Kann Tag und Nacht erkennen: Der Verbraucher kann den Arbeitszustand bei unterschiedlichem Umgebungslicht einstellen. Es kann Tag und Nacht betrieben werden, wenn es auf die Position "Sonne" (max) eingestellt ist. Es kann bei Umgebungslicht von weniger als 10LUX arbeiten, wenn es auf die Position "Mond" (min) eingestellt ist. Das Einstellungsmuster entnehmen Sie bitte dem Testmuster.

• Die einstellbare Zeitverzögerung und Zeitverzögerung werden kontinuierlich hinzugefügt: Die Zeitverzögerungszeit kann nach Kundenwunsch eingestellt werden, die Mindestzeit dieses Elements beträgt 30 Sekunden und die Höchstzeit beträgt 120 Sekunden. Wenn es während der ersten Induktion die zweiten Induktionssignale empfängt, startet es neu.

Einstellbarer CCT: Die Farbtemperatur kann über einen Schalter auf der Rückseite der Leuchte eingestellt werden. Optionen sind 3000K (Warmweiß), 4000K (Naturweiß), 6000K (Kaltweiß) und Schalter

• Can identify day and night: The consumer can adjust working state in different ambient light. It can work in the daytime and at night when it is adjusted on the "sun" position (max). It can work in the ambient light less than 10LUX when it is adjusted on the "moon" position (min). As for the adjustment pattern, please refer to the testing pattern.

• Adjustable time delay and Time delay is added continually: the length of time delay could be set according to customer's requirement, the minimum time of this item is 30sec maximum is 120sec. When it receives the second induction signals within the first induction it will restart to time from the moment

Adjustable CCT: The color temperature can be adjusted by means of a switch on the back of the luminaire. Options are 3000K (warm white), 4000K (natural white), 6000K (cool white) and switch

• Può identificare giorno e notte: il consumatore può regolare lo stato di lavoro in diverse condizioni di luce ambientale. Può funzionare giorno e notte quando è impostato sulla posizione "sole" (max). Può funzionare con una luce ambientale inferiore a 10LUX quando è impostato sulla posizione "luna" (min). Per quanto riguarda lo schema di regolazione, fare riferimento allo schema di prova.

• Il ritardo di tempo regolabile e il ritardo di tempo vengono aggiunti continuamente: il tempo di ritardo può essere impostato in base alle esigenze del cliente, il tempo minimo di questo elemento è 30 secondi e il massimo è 120 secondi. Quando riceve i secondi segnali di induzione durante la prima induzione, si riavvia.

CCT regolabile: La temperatura del colore può essere regolata tramite un interruttore sul retro dell'apparecchio. Le opzioni sono 3000K (bianco caldo), 4000K (bianco naturale), 6000K (bianco freddo) e interruttore

Bonne sensibilité  
Good sensitivity  
Buena sensibilidad  
Buona sensibilità  
Gute Empfindlichkeit



Mauvaise sensibilité  
Poor sensitivity  
Pobre sensibilidad  
Schlechte Empfindlichkeit  
Scarsa sensibilità

## CONSEILS D'INSTALLATION / INSTALLATION ADVICE / CONSEJOS DE INSTALACIÓN CONSIGLI DI INSTALLAZIONE / INSTALLATIONSTIPPS

### ATTENTION

- Danger de mort par décharge électrique
- Doit être installé par un électricien professionnel
- Déconnecter le courant
- Protéger ou éviter les connexions à proximité
- S'assurer que le dispositif ne peut pas être allumé
- Vérifier que le courant est bien déconnecté

### WARNING

- Danger of death through electric shock
- Must be installed by professional electrician
- Disconnect power source
- Cover or shield any adjacent live components
- Ensure device cannot be switched on
- Check power supply is disconnected

### ATTENTION

- Peligro de muerte por descarga eléctrica
- Debe ser instalado por el electricista profesional.
- Desconectar la corriente.
- Cubrir o proteger conexiones cercanas.
- Asegurarse que el dispositivo no pueda encenderse.
- Verificar que la corriente este bien desconectada.

### ATTENZIONE

- Pericolo di morte per scossa elettrica
- Deve essere installato da un elettricista professionista
- Disconnetti il potere
- Proteggi o evita connessioni vicine
- Assicurati che il dispositivo non possa essere acceso
- Controllare che l'alimentazione sia disconnessa

### VORSICHT

- Lebensgefahr durch Stromschlag
- Muss von einem professionellen Elektriker installiert werden
- Trennen Sie die Stromversorgung
- Schützen oder vermeiden Sie Verbindungen in der Nähe
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht eingeschaltet werden kann
- Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung unterbrochen ist

Lorsque le détecteur réagit aux changements de température, évitez les situations suivantes :

- Évitez de pointer le détecteur vers des objets avec des surfaces très réfléchissantes, comme des miroirs, etc.
- Évitez de monter le détecteur à proximité de sources de chaleur, telles que des bouches de chauffage, des climatiseurs, de la lumière, etc.
- Évitez de pointer le détecteur vers des objets susceptibles de bouger dans le vent, comme des rideaux, des plantes hautes, etc.

As the detector responds to changes in temperature, avoid the following situations:

- Avoid pointing the detector towards objects with highly reflective surfaces, such as mirrors etc.
- Avoid mounting the detector near heat sources, such as heating vents, air conditioning units, light etc.
- Avoid pointing the detector towards objects that may move in the wind, such as curtains, tall plants etc.

Como el detector responde a los cambios de temperatura, evite las siguientes situaciones:

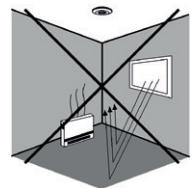
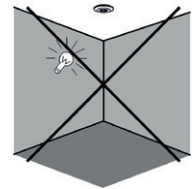
- Evite apuntar el detector hacia objetos con superficies altamente reflectantes, como espejos, etc.
- Evite montar el detector cerca de fuentes de calor, como conductos de ventilación, unidades de aire acondicionado, luz, etc.
- Evite apuntar el detector hacia objetos que puedan moverse con el viento, como cortinas, plantas altas, etc.

Poiché il rilevatore risponde alle variazioni di temperatura, evitare le seguenti situazioni:

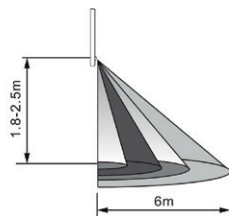
- Evitare di puntare il rilevatore verso oggetti con superfici altamente riflettenti, come specchi, ecc.
- Evitare di montare il rilevatore vicino a fonti di calore, come bocchette di riscaldamento, unità di condizionamento dell'aria, luce, ecc.
- Evitare di puntare il rilevatore verso oggetti che possono muoversi nel vento, come tende, piante alte, ecc.

Da der Detektor auf Temperaturänderungen reagiert, sollten Sie folgende Situationen vermeiden:

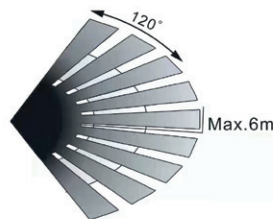
- Vermeiden Sie, den Detektor auf Objekte mit stark reflektierenden Oberflächen wie Spiegel usw. zu richten.
- Vermeiden Sie die Montage des Detektors in der Nähe von Wärmequellen wie Heizungsöffnungen, Klimaanlage, Licht usw.
- Vermeiden Sie es, den Detektor auf Objekte zu richten, die sich im Wind bewegen können, z. B. Vorhänge, große Pflanzen usw.



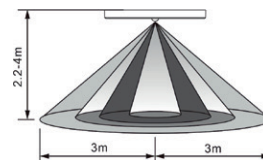
## INFORMATIONS DE CAPTEUR / SENSOR INFORMATION / INFORMACIÓN DEL SENSOR INFORMAZIONI SENSOR / SENSORINFORMATION



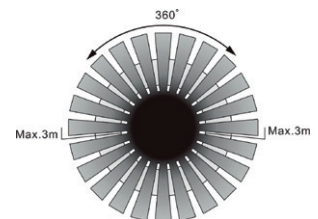
Hauteur d'installation : 1,8-2,5 m  
Height of installation: 1,8-2,5m  
Altura de instalació: 1,8-2,5 m  
Altezza di installazione: 1,8-2,5 m  
Installationshöhe: 1,8-2,5 m



Distance de détection: Max 6m  
Detection distance: Max 6m  
Distancia de detección: Max 6 m  
Distanza di rilevamento: Max 6 m  
Erkennungsabstand: Max 6m



Hauteur d'installation : 2,2-4m  
Height of installation: 2,2-4m  
Altura de instalació: 2,2-4m  
Altezza di installazione: 2,2-4 m  
Installationshöhe: 2,2-4 m



Distance de détection: Max 6m  
Detection distance: Max 6m  
Distancia de detección: Max 6 m  
Distanza di rilevamento: Max 6 m  
Erkennungsabstand: Max 6m



**TEST / PRUEBAS / PROVA**

Tournez la minuterie en position ON 10s. Tournez l'interrupteur LUX en position ON (dim: 24h mode)

Faites glisser le commutateur LUX sur la position ON (le haut est le mode SUN:24h). Ajustez le commutateur TIME, faites-le glisser sur la position ON (jusqu'à la temporisation : 30 s)

Mettez l'appareil sous tension ; la lampe n'aura aucun signal au début ; Après 30s d'échauffement, le lampe peut commencer à travailler. S'il reçoit le signal d'induction, la lampe s'allumera. Alors qu'il n'y a plus d'autre signal d'induction, la lampe devrait cesser de fonctionner dans les 30s +- 3s.

Faites glisser l'interrupteur LUX vers le bas en position lune (mode nuit), il est en 10LUX, la charge ne doit pas fonctionner à la lumière du jour. Si vous couvrez la fenêtre de détection avec la serviette d'objets opaques, etc.), la charge fonctionne sans condition de signal d'induction, la charge devrait cesser de fonctionner dans les 30 s + 3 s.

**Remarque : lors des tests à la lumière du jour, veuillez mettre le bouton LUX en position soleil, sinon la lampe du capteur ne pourrait pas fonctionner.**

Turn the timer to the ON position for 10s. Turn the LUX switch to the ON position (dim: 24h mode)

Slide the LUX switch to the ON position (the top is SUN: 24h mode). Adjust the TIME switch, slide it to the ON position (until timeout: 30s)

Switch on the device; the lamp will have no signal at first; After 30s of warm-up, the lamp can start to work. If it receives the induction signal, the lamp will light up. While there is no further induction signal, the lamp should stop working within 30s +- 3s.

Slide LUX switch down to moon position (night mode), it is in 10LUX, charging should not work in daylight. If you cover the detection window with the towel of opaque objects, etc.), the load works without induction signal condition, the load should stop working within 30s + 3s.

**Note: When testing in daylight, please put the LUX button in the sun position, otherwise the sensor lamp could not work.**

Gire el temporizador a la posición de ENCENDIDO durante 10 segundos. Gire el interruptor LUX a la posición ON (atenuación: modo 24 h)

Deslice el interruptor LUX a la posición ON (la parte superior es SUN: modo 24h). Ajuste el interruptor de TIEMPO, deslícelo a la posición de ENCENDIDO (hasta el tiempo de espera: 30 s)

Encienda el dispositivo; la lámpara no tendrá señal al principio; Después de 30 segundos de calentamiento, la lámpara puede comenzar a funcionar. Si recibe la señal de inducción, la lámpara se encenderá. Si bien no hay más señal de inducción, la lámpara debería dejar de funcionar dentro de 30 s + 3 s.

Deslice el interruptor LUX hacia abajo a la posición de la luna (modo nocturno), está en 10LUX, la carga no debería funcionar a la luz del día. Si cubre la ventana de detección con la toalla de objetos opacos, etc.), la carga funciona sin condición de señal de inducción, la carga debería dejar de funcionar dentro de 30 s + 3 s.

**Nota: Cuando realice la prueba a la luz del día, coloque el botón LUX en la posición del sol; de lo contrario, la lámpara del sensor no podría funcionar.**

Porta il timer in posizione ON per 10 secondi. Portare l'interruttore LUX in posizione ON (dim: modalità 24 ore)

Far scorrere l'interruttore LUX in posizione ON (la parte superiore è SOLE: modalità 24 ore). Regolare l'interruttore TIME, farlo scorrere in posizione ON (fino al timeout: 30s)

Accendere il dispositivo; la lampada inizialmente non avrà alcun segnale; Dopo 30 secondi di riscaldamento, la lampada può iniziare a funzionare. Se riceve il segnale di induzione, la lampada si accende. Mentre non c'è più segnale di induzione, la lampada dovrebbe smettere di funzionare entro 30s + 3s.

Far scorrere l'interruttore LUX verso il basso in posizione luna (modalità notturna), è in 10LUX, la ricarica non dovrebbe funzionare alla luce del giorno. Se si copre la finestra di rilevamento con l'asciugamano di oggetti opachi, ecc.), il carico funziona senza la condizione del segnale di induzione, il carico dovrebbe smettere di funzionare entro 30s + 3s.

**Nota: durante il test alla luce del giorno, posizionare il pulsante LUX nella posizione del sole, altrimenti la lampada del sensore potrebbe non funzionare.**

Drehen Sie den Timer für 10s in die Position ON. Drehen Sie den LUX-Schalter auf ON (Dim: 24h-Modus)

Schieben Sie den LUX-Schalter auf die Position ON (oben ist SUN: 24h-Modus). Stellen Sie den TIME-Schalter ein, schieben Sie ihn auf die Position ON (bis Timeout: 30s)

Schalten Sie das Gerät ein; die Lampe hat zunächst kein Signal; Nach 30s Aufwärmen kann die Lampe anfangen zu arbeiten. Wenn es das Induktionssignal empfängt, leuchtet die Lampe auf. Solange kein Induktionssignal mehr anliegt, sollte die Lampe innerhalb von 30s + 3s aufhören zu arbeiten.

Schieben Sie den LUX-Schalter auf die Mondposition (Nachtmodus), er befindet sich in 10LUX, das Aufladen sollte bei Tageslicht nicht funktionieren. Wenn Sie das Erkennungsfenster mit einem Tuch von undurchsichtigen Objekten usw. abdecken), arbeitet die Last ohne Induktionssignalbedingung, die Last sollte innerhalb von 30s + 3s aufhören zu arbeiten.

**Hinweis: Beim Testen bei Tageslicht bitte den LUX-Knopf in die Sonnenposition stellen, sonst könnte die Sensorlampe nicht funktionieren.**

## CONFIGURATION / SETTING / CONFIGURACIÓN / CONFIGURAZIONE / AUFBAU

### COMMUTATEUR DIP

1 - Capteur de position ON/OFF. Lorsque vous désactivez la fonction du capteur comme une lampe LED normale  
Vers le haut : mode capteur - Vers le bas : capteur OFF

2 - Position TIME réglable : Temps de maintien Min. 30s max. 120s

3 - positions LUX réglables : le mode lumière du jour fonctionne jour et nuit ou le mode nuit ne s'allume pas pendant la journée  
Vers le haut : mode 24h Vers le bas : mode nuit

### CCT switch

123- Position : 300K (blanc chaud) / 4000K (blanc naturel) / 6000K (blanc froid)  
changement manuel.

### DIP COMUTADOR

1 - Capteur de position ON / OFF. Lorsque vous désactivez la fonction du capteur comme une lampe LED normale  
Vers le haut: modo capteur - Vers le bas: capteur OFF

2 - Posición regulable por TIEMPO: Temps de maintien Min. 30 s máx. 120

3 - posiciones LUX réglables: le mode lumière du jour fonctionne jour et nuit ou le mode nuit ne s'allume pas pendant la journée  
Vers le haut: modo 24h Vers le bas: modo nuit

### Interruptor CCT

123- Posición: 300K (blanc chaud) / 4000K (blanc naturel) / 6000K (blanc froid)  
cambio manuel.

### DIP SWITCH

1 - ON / OFF position sensor. When you turn off the sensor function like normal LED lamp  
Up: sensor mode - Down: sensor OFF

2 - Adjustable TIME position: Holding time Min. 30s max. 120s

3 - adjustable LUX positions: daylight mode works day and night or night mode does not light up during the day  
Up: 24h mode Down: night mode

### CCT switch

123- Position: 300K (warm white) / 4000K (natural white) / 6000K (cold white)  
manual change.

### DIP COMMUTATORE

1 - Capteur de position ON/OFF. Lorsque vous désactivez la funzione du capteur comme une lampe LED normale  
Vers le haut : mode capteur - Vers le bas : capteur OFF

2 - Posizione TIME réglable : Temps de maintien Min. 30 secondi al massimo 120s

3 - posizioni LUX réglables : le mode lumière du jour fonctionne jour et nuit ou le mode nuit ne s'allume pas pendant la journée  
Vers le haut: modalità 24h Vers le bas: modalità nuit

### Interruttore CCT

123- Posizione: 300K (blanc chaud) / 4000K (blanc naturel) / 6000K (blanc froid)  
cambio manuale.

### KOMMUTATEUR-DIP

1 - Capteur de Position EIN/AUS. Lorsque vous désactivez la fonction du capteur comme une lampe LED normale  
Vers le haut : mode capteur - Vers le bas : capteur OFF

2 - Position TIME réglable : Temps de maintien Min. 30s max. 120s

3 - Positionen LUX réglables : le mode lumière du jour fonctionne jour et nuit ou le mode nuit ne s'allume pas pendel la journée  
Vers le haut : mode 24h Vers le bas : mode nuit

### CCT-Schalter

123- Position : 300K (blanc chaud) / 4000K (blanc naturel) / 6000K (blanc froid)  
Wechselmanuel.

